

HELSINGFORS
ARBETSKRAFTSDISTRIKT

Helsingfors, 20.11.1952.

N:o 1699/52.

Ärende: Skogsarbetsstatistik.

Stenböle gård,

Borgå lk.,

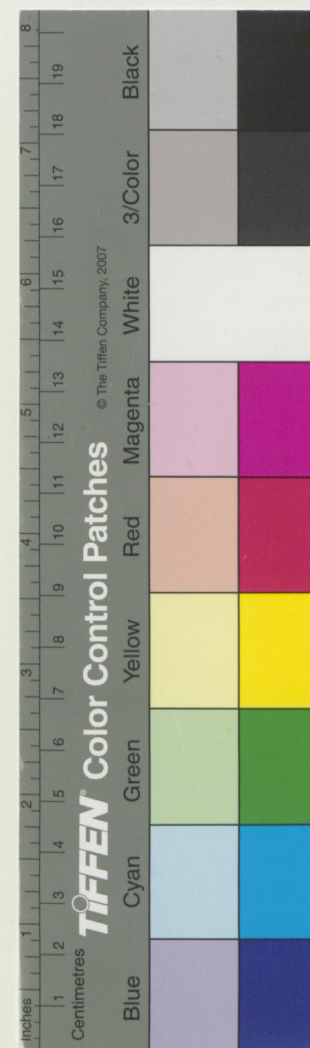
Stenböle.

Sedan avverkningsperioden 1.6.1951 - 31.5.1952 nu avslutats, meddelar Helsingfors arbetskraftsdistrikt härmed, att insändandet av skogsarbetsstatistiker för den nya avverkningsperioden (1.6.1952 - 31.5.1953) fortsätter liksom hittills. I denna avverkningsperiods första rapport uppgivas endast avverkningar och körningar under juni månad samt arbetskraftssituationen den 30.6.1952. Följande rapport, alltså juli månads, upptager på raderna "Tidigare" avverkning och transport även för juni månad, i augusti månads rapport raderna "tidigare" avverkning och transport även för juni-juli osv.

Skogsarbetsrapporterna avgivas, såvitt möjligt, för var kommun, men kunna även avgivas för vart distrikt eller t. o. m. som totalrapport från hela Helsingfors arbetskraftsdistrikt, varvid dock bör uppgivas inom vilka kommuner avverkningarna verkställes. I rapporten bör icke intagas avverkningar och transporter, som verkställes i till andra arbetskraftsdistrikt hörande kommuner. (~~Som bilaga medföljer en förteckning över de till Helsingfors arbetskraftsdistrikt hörande kommunerna~~). Ifyllandet av blanketten framgår ur själva blanketten. I rubriken uppgives förutom rapportperioden även arbetskraftsdistrikt, arbetsgivare, i vilka kommuner avverkningarna verkställes samt arbetsplatser. Kubikfot omräknas till kubikmeter genom att dividera antalet kubikfot med 20. Arbetskraften fördelas såsom i blanketten på olika arbeten. Den tomma raden kan upptaga något speciellt arbete.

Skogsarbetsrapporterna torde med användande av närslutna blanketter insändas som fribrev månatligen senast den 10 varje månad för läget den sista föregående månad, till Helsingfors arbetskraftsdistrikt, Helsingfors, Kronbergsgatan 5 A.

De av arbetsgivarna insända rapporterna behandlas fullt

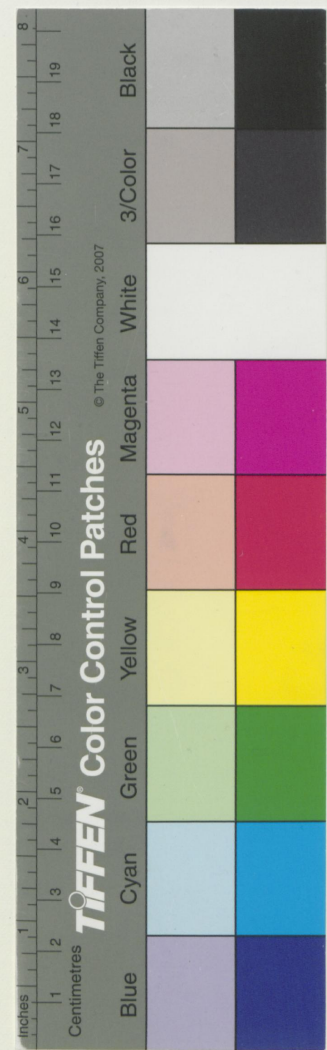


HELSINGFORS
 ARBETSKRÄFTSTATISTIK
 Helsingfors, 20. 11. 1952.
 N:o 1692/52
 Ärendet: Skogsarbetsstatistik.
 Stensjö.
 Borgå län.

Varje arbetsdag i skogen för den nya av-
 verkningsperioden 1.6.1951 - 31.5.1952 nu av-
 givna. Helsingfors arbetskräfterstatistik härmed,
 att inkommande av skogsarbetsstatistik för den nya av-
 verkningsperioden (1.6.1952 - 31.5.1953) fortsätter liksom
 tidigare. I denna avverkningsperiods första rapport uppgives
 endast avverkningar och körningar under juni månad samt
 arbetskräfterstatistiken den 30.6.1952. Tilläggande rapport, all-
 så juli månads, uppgifter på rederna "tidigare" avverkning
 och transport även för juni månad, i augusti månads rap-
 port rederna "tidigare" avverkning och transport även för
 juni-juli osv.

Skogsarbetsrapporterna avges, såvitt möjligt, för
 var kommun. Men kunde även avges för samt distrikt eller
 t. o. m. som totalrapport från hela Helsingfors arbetskräfter-
 statistik, varvid dock bör uppgivas inom vilka kommuner av-
 verkningarna verkställts. I rapporten bör inte ingå av-
 verkningar och transporter, som verkställts i till andra
 arbetskräfterstatistiskt hörande kommuner. (Som bilaga medföljer
 en lista över de till Helsingfors arbetskräfterstatistiskt
 hörande kommuner). I tillägg till av distrikten framgår ut-
 ställda skatteplaner. I statistik uppgives följande rapportperio-
 den även arbetskräfterstatistiskt arbetsdagerna i vilka kommu-
 ner avverkningarna verkställts samt arbetsdagerna. Statistik
 omfattas till körtiderna genom att distrikten antas statistik
 för med 20. Arbetskräften fördelas såsom i distrikten på
 olika arbeten. Den somna tiden kan upptäga något speciellt
 arbete.

Skogsarbetsrapporterna förde med anhängande av material-
 na planerade inkommande som tidigare nämnts endast den
 10 varje månad för året den sista förekommande månad, till
 Helsingfors arbetskräfterstatistik. Helsingfors, Kronprinsessan 5 A.
 De av arbetsdagerna inkommande rapporterna behandlas enligt



konfidentiellt av arbetskraftsdistriktet, som på basen av dessa rapporter uppgör ett sammandrag för hela distriktet. Endast slutsummorna delgivas ministeriets för kommunikationsväsendet och allmänna arbetena avdelning för arbetskrafts- ärenden, som uppgör skogsarbetsstatistik för hela landet.

Det är av vikt för landets näringsliv att en statistik fås till stånd, som ger en så riktig bild som möjligt av skogsarbetet, det arbetsområde, som mest inverkar på landets sysselsättningsläge. En noggrann skogsarbetsstatistik gör det möjligt för såväl vederbörande myndigheter som för trävaruleverantörerna och exportörerna att följa med situationen och rätta sig därefter. Sålunda är skogsarbetsstatistiken av stor nationalekonomisk betydelse.

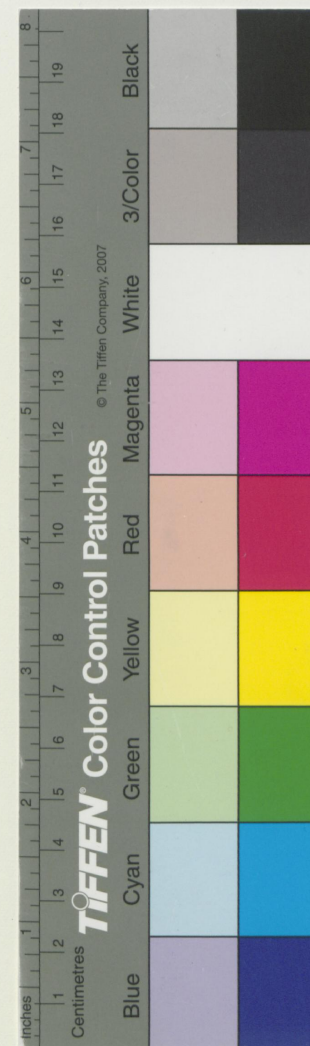
För att kunna sköta ovanrelaterade skogsarbetsstatistik, anhåller Helsingfors arbetskraftsdistrikt om skogsarbetsgivarnas fortsatta ben. bistånd.

På anmodan översänder arbetskraftsdistriktet ytterligare rapportblanketter.

Distriktschef

M. Sahlbom
M. Sahlbom.

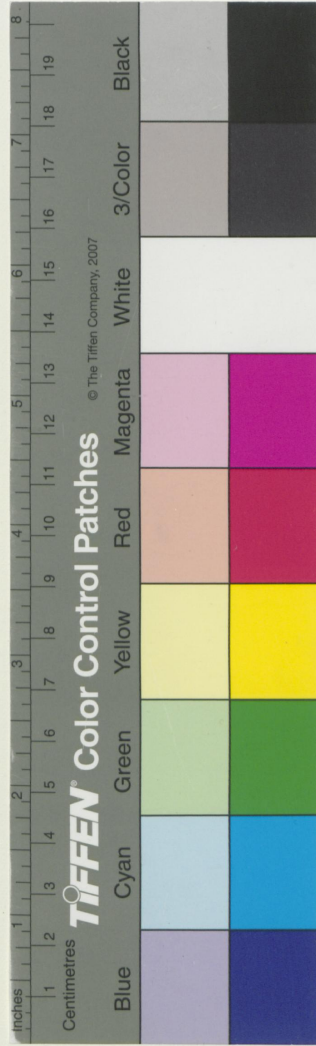
Obs! Som skogsarbetsgivare betraktas även kommun, församling och annat samfund, som i egna skogar utför avverkningar, exempelvis för sina skolor, sjukhus, kyrkors o. a. offentliga inrättningars behov.



o. a. offentligkärningarna behov.
 övervakningar, exempelvis för sina skolor, sjukhus, kyrkor
 församling och annat samfund, som i egna skolor utifrån
 Osk. Som skogsarbetsgivare betraktas även kommun.

Distriktschef
 M. Schibom.

gärne rapportera till.
 På anmodan översänder arbetskräftdistriktet ytterlig-
 givarna följande ben. distånd.
 tik, anhallar Helsingfors arbetskräftdistrikt om skogsarbets-
 för att kunna skära övervakande skogsarbetssta-
 skogsarbetsstatistiken av stor nationalkonomisk betydelse.
 ja med situationen och rätta sig därefter. Sålunda är
 ter som för tillverkningsverksamheterna och exportörerna att för-
 statistik gör det möjligt för såväl vederbärande myndighe-
 kar på landets skogsstatistiska. En noggrann skogsarbets-
 möjligt av skogsarbetet, det arbetsområde, som mest inver-
 statistik fås till stånd, som ger en så riktig bild som
 Det är av vikt för landets näringsliv att en sta-
 ständen, som uppgör skogsarbetsstatistik för hela landet.
 väsendet och allmänna arbetens utveckling för arbetskräfts-
 Endast slutsumman delgivas ministeriet för kommunikations-
 dessa rapporter uppgår ett sammandrag för hela distriktet.
 konfidentiellt av arbetskräftdistriktet, som på basen av



Borgå - Sibbo Privata
Skogsrevir

Ärade revirmedlem.

Det är ingen överdrift om man säger, att det ute på världsmarknaden rått goda konjunkturen på trävarumarknaden under de senaste åren. Trots detta har rotnettot år från år minskat i vårt eget land. Orsakerna härtill är kända, varför det inte nu är skäl att närmare beröra dem. Då Finlands bank den 15 september devalverade finska marken innebar det otvivelaktigt en förbättring för trävaruindustrierna. Deras konkurrensförmåga med exportörer utomlands stärktes. Man har skäl att vänta, därpå tyder redan nu alla tecken, att efterfrågan på kanske främst sågstock men också övrigt virke kommer att stiga. Envar revirmedlem har helt säkert redan klart för sig vilken betydelse för skogsägaren - skogsförsäljaren sammanhållningen vid försäljningarna har haft. Resultaten har talat sitt eget tydliga språk. Men det är alls inte skäl att vila på lagrarna. Tvärtom fordras det ännu större sammanhållning bland skogsägarna i år för att man skall ha möjlighet att uppnå positiva resultat vid årets virkesförsäljningar. Det är under dessa förhållanden av största vikt, att det till revirets kännedom kommer alla försäljningar, såväl sågstock, pappersved, brännved och ev. andra sortiment, på det att reviret skall ha möjlighet att vidtaga nödiga dispositioner. Kon takten mellan skogsägarna och reviret bör vara stark och förtroendefull. Endast då kan någonting åstadkommas. Bifogade försäljningsförbindelse hoppas vi att Ni snarast möjligt ifyller och returnerar. Reviret ombestyr därvid också, att hyggesanmälan göres.

Då reviret numera något utökat sin personal, kommer vi att ha möjlighet att i viss mån för skogsägarnas räkning mot skälig ersättning övervaka och utföra leveransavverkningar. Kontakt därom bör tagas med revirets forstmästare.

Som så många gånger tidigare har framhållits, är det helt visst enda möjlighet för att resultat skall kunna nås på försäljningsområdet, att ett förtroendefullt samarbete råder inom reviret, som utgör det samlande organet för skogsägarna. Tag alltid kontakt med reviret då det gäller frågor som har med skogen att göra.

Borgå den 25.9-57.

Styrelsen.

Revirets kontor adress Fredsgatan 26 A. inne på gården.
Öppet onsdagar och fredagar 9-12. Tel. 10993.

Funktionärer:

Forstmästare	V. Hortling	Borgå	Tel. 11405.
Forsttekniker	A. Granberg	Gesterby	Tel. Gesterby 42.
"	K. Rosenberg	Härtsby	Tel. Nickby 124.
"	H. Hindsberg	Borgå	Tel. 11278.
"	E. Gripenberg	Stensböle	Tel. 11480.
"	K.G.Grönroos	Ebbo	Tel. Ebbo 25.
"	H. Wilkman	Gäddrag	Tel. Vålax 268.





Ärade skogsägare!

Helsingfors Universitets institut för privat forstekonomi, föranstaltar innevarande sommar skogsvårdsnämndsvis en riksomfattande undersökning, som i våra trakter genomföres under medverkan av Helsingfors skogsvårdsnämnd. Avsikten med undersökningen är att klarlägga avverkningsbeloppet inom skogsvårdsnämndens verksamhetsområde, värdet av skogshushållningens produktion, fördelningen av försäljning för leverans och försäljning på rot, omfattningen av de skogsskötselarbeten, som utförs av skogsägarna och några andra för det enskilda skogsbruket viktiga frågor. Undersökningen ingår som ett led i de utredningar, som nyligen efter slutförandet av riksskogstaxeringen, påbörjats för att klarlägga vårt lands virkesförbrukning och andra skogliga frågor.

För att inbespara arbete och pengar i samband med undersökningen har man gått in för att genom lottdragning utvalja ett antal s.k. försöks- eller statistikgårdar, på vilka de behövliga uppgifterna insamlas. Utgående från detta material uträknas sedan resultaten för skogsvårdsnämndens hela område. Lotten har även fallit på Eder skogsbruksenhet, varför den lokala skogsfackmannen inom den närmaste framtiden kommer att besöka Eder för att ifylla ett frågeformulär.

De resultat, som undersökningen ger kommer att skapa en viktig grund för den skogliga utvecklingen inom skogsvårdsnämndens område. Tack vare undersökningen hoppas man bl.a. kunna klarlägga, om de årliga avverkningarna med avseende på både beloppet och strukturen motsvarar områdets årliga avverkningsmöjligheter, för vilka virkessortiment man i första hand bör finna nya avsättningsmöjligheter, huru transportförhållandena inom området bör ordnas o.s.v.

Skogsvårdsnämnden vill speciellt understryka, att de lämnade uppgifterna behandlas konfidentiellt och endast för statistiska ändamål. Skogsvårdsnämnden hoppas, att även Ni medverkar till ett lyckligt genomförande av undersökningen genom att lämna de uppgifter, som studiemännen önskar.

På Helsingfors Skogsvårdsnämnds vägnar:

Ordförande:
Lantbruksrådet sign. Håkan af Heurlin.
Håkan af Heurlin.

I chefforstmästarens frånvaro:
Forstmästare: Hans Löfström

Hans Löfström.



Ärade skogsägare!

Heelsingfors Universitets Institut för skogsvårdshälsingfors.
Förhandslistan innevarande sommar skogsvärdsbarnhuset en riksomfattande undersökning, som i våra frakter genomföres under medverkan av Heelsingfors skogsvärdsbarnhuset. Årslösen med undersökningen är ett klassiskt övervakningsarbete inom skogsvärdsbarnhusets verksamhetsområde, värdet av skogsvärdsbarnhusets produktion, förhållanden av försäljning för leverans och försäljning på rot, samt ringer av de skogsvärdsbarnhuset, som utövas av skogsägarna och några andra för det enkla skogsbrukets värdiga frågor. Under denna ingår ingår som ett led i de utredningar, som utövas efter skogsbrukets av riksskogsstyrelsen, förordade för ett klassiskt värdande virkesförbrukning och andra skogsliga frågor.

För att ingående arbete och pengar i samband med undersökningen har man gått in för att genom förberedning utvärdera ett antal s.k. försöks- eller statistiska frågor, på vilka de nödvändiga uppgifterna insamlas. Utgående från detta material utvärderas sedan resultaten för skogsvärdsbarnhusets hela område. Litteratur även tillfälligt på skogsbrukets verksamhet, varför den lokala skogsbarnhuset inom den närmaste framtiden kommer att bestå för ett tillfälligt frågesvar.

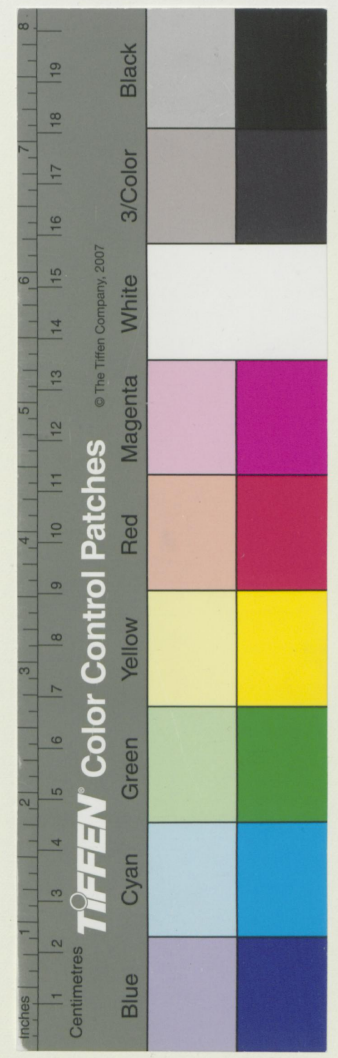
De skogsägare som undersökningen har kommit att utgå om viktig grund för den skogsliga utvecklingen inom skogsvärdsbarnhuset denna område. Tack vare undersökningen hoppas man på att kunna klargöra, om de skogsägare som undersökningen har kommit att utgå om och skogsbrukets verksamhet har kommit att utgå om för vilka virkesvärderingar man i första hand bör utgå om skogsbrukets verksamhet, huru transportförhållanden inom området bör ordnas o.s.v.

Skogsvärdsbarnhuset vill speciellt understryka, att de ingående uppgifterna behövs för att kunna utvärdera för skogsbrukets verksamhet. Skogsvärdsbarnhuset hoppas, att även ni medverka till ett lyckligt genomförande av undersökningen genom att lämna de uppgifter, som studiemannen önskar.

På Heelsingfors Skogsvärdsbarnhusets vägnar:

Ordförande:
Lantbrukarrådet
Lennart Hultén

I skogsförvaltnings förvaltning
Förstärkt
Hans Lohman



Borgå 5.9.1958.

Borgå-Sibbo Privata
Skogsrevir

Ärade skogsägare.

Skogsförsäljningssäsongen stundar. Tendensen har år för år varit, att gemensamma försäljningar inom ramen för de lokala skogsvårdsorganisationerna gett relativt goda resultat. Borgå-Sibbo privata skogsrevir kommer också i år liksom fallet varit under de föregående åren att gå in för gemensamma försäljningar. I denna avsikt sända vi åt revirets samtliga medlemmar bifogade försäljningsförbindelser, vilka utgöra en fullmakt för revirets styrelse att för skogsägarnas räkning försälja det utbudna virkespartiet. Det vore önskvärt, att skogsägarna snarast möjligt skulle returnera fullmakterna omsorgsfullt ifyllda, så att styrelsen snarast möjligt skall kunna överblicka läget och få en uppfattning om de virkespartier som skall utbudas. Ju tidigare desto bättre.

Reviret kommer också under denna säsong att för skogsägares räkning, som inte själva ha möjlighet härtill, sköta om hugning och utdrivning av leveranspartier. För dessa arbeten debiteras 30:-/m³ klenvirke och 2:-/f³timmer. Intresserade torde härvidlag taga kontakt med revirets forstmästare.

Hyggesanmälan till Helsingfors skogsvårdsnämnd inlämnas automatiskt för alla de virkespartier som försäljas genom reviret. Skogsägarna uppmanas, att snarast möjligt taga kontakt med revirets funktionärer i stämplingsfrågan. Det gagnar alla parter om dessa arbeten kommer i gång så fort som möjligt. Stämplingar utförda längre fram på säsongen i djup snö blir alltid arbetsdryga och svår genomförbara.

Styrelsen.

Revirets kansli adr. Fredsgat.26. Sparbankens hus, Öppenhålles
onsdagar och fredagar 9-12. Tel. 10993.

Forstmästare	V. Hortling	11405
Forsttekniker	A. Granberg	234042
-"-	K. Rosenberg	234009
-"-	H. Hindsberg	11278
-"-	E. Gripenberg	11480
-"-	K.G.Grönroos	Ebbo 25
-"-	H. Wilkman	Vålax 268



Ärade skogsägare.

Då vi nu stå inför en ny avverkningssäsong kan vi konstatera, att utsikterna för det nya året är bättre än för ett år sedan. Vi vet, att rekordstora mängder virke konsumerats och exporterats, det har varit fråga om såväl timmer och papper^sved som sågade varor, cellulosa och tidningspapper. Förutsättningarna för ett lyckat försäljningsår torde vara för handen, men det är klart, att endast ett gemensamt utbud och ett förståndigt utbud kan ge det önskvärda resultatet. Erfarenheten under de senaste åren har tydligt visat det, inte enbart inom vårt revir utan också i hela landet. Reviret kommer därför också i år, att gå in för gemensamma försäljningar, såsom under tidigare år. Speciellt i år uppmanas skogsägarna att snarast möjligt, helst inom oktober månad, ifylla och returnera bifogade försäljningsförbindelse, så att försäljningsläget i god tid skall kunna överblickas. Också specialsortiment torde antecknas.

I mån av möjlighet kan reviret för skogsägarnas räkning ombestyrta avverkningar. För detta arbete debiteras 50:-/m³ klenvirke och 3:-/f³ stock. Närmare kontakt bör tagas med revirets forstmästare.

Ett förståndigt utbud och ett samfällt utbud har möjlighet att i dagens läge ge resultat.

Borgå, den 1.9.-60.

Styrelsen.

Revirets kontor Fredsgatan 26 nere på gården.

Öppenhålles onsdagar och fredagar 9-12. Tel. 10993.

Forstmästare	V. Hortling	Borgå	Tel.	11405
Forsttekniker	H. Hindsberg	"	"	11278
"	E. Gripenberg	Stensböle	"	11480
"	K.G. Grönroos	Ebbo	"	36025
"	H. Wilkman	Gäddrag	"	37268
"	K. Rosenberg	Hindsby	"	234009
"	S. Granberg	Gesterby	"	234055
"	B. Tallberg	Jackarby	"	21004



BORGÅ-SIBBO PRIVATA
SKOGSREVIR

Ärade Revirmedlem,

För varje år som gått har försäljningarna av skogsprodukterna blivit en alltmera betydande faktor i skogsägarnas hushållning. Det är ett anseeligt belopp som ligger förborgat i de ved- och pappersvedstravar eller de stockhopar, som utkörts till bilväg eller havsstrand. Det är inte enbart sortimentets rotvärde vi har att räkna med, utan också alla de omkostnader som huggningarna och utdrivningarna belöpa sig till, oberoende av om skogsägaren utfört dem själv eller anlitat främmande arbetskraft härför, som inbegripes i detta belopp. Det är en självklar sak, att envar eftersträvar ett rättvist resultat vid de inmätningar av virkespartier som göras. Det har också visat sig, att det vid olika sammanhang vid tidigare företagna mätningar uppstått vissa misshälligheter, som upklarats på för skogsägaren mången gång mindre tillfredsställande sätt. Och det har berott på, att skogsägaren kanske inte alltid till fullo känt till mätningens innehåll och på den grund inte kunnat stå på sin kant. Revirets styrelse har beslutat rikta sig till sina medlemmar med en uppmaning om, att vid alla inmätningar alltid vända sig till revirets funktionärer, så att någon av dessa skall vara närvarande vid dessa inmätningstillfällen. Styrelsen hoppas, att det genom ett sådant förfarande skall resultera i, att inmätningarna och intumningarna överallt inom revirets verksamhetsområde skola bli enhetligt utförda. För att detta i praktiken skall kunna genomföras, fordras det, att skogsägarna i god tid meddelar också revirets funktionärer om när inmätningarna skola försiggå. Det är stora värden som kan gå till spillo om inte exakthet iakttages vid inmätningarna. Men för att resultatet skall för alla parter bli det bästa, bör också skogsägarna, leverantörerna vinnlägga sig om, att det virke som utlevereras, uppfyller de fordringar kontraktet ställer på partiet ifråga. Vi bör komma ihåg, att ett väl utfört arbete alltid betalar sig.

Styrelsen.



ÄRADE REVIRMEDLEM.

En ny avverkningssäsong står för dörren. Inför denna kan man väl i detta nu säga, att beträffande försäljningsmöjligheterna av skogsprodukter, läget är mindre gynnsamt än under de närmast föregående åren. På utlandsmarknaden, som även är den bestämmande faktorn för prisen i vårt land, har prisnivån för sågade varor, speciellt för sämre kvaliteter, visat en fallande tendens. Däremot har priset på cellulosan och export rundvirket varit fast. Det inhemska ekonomiska läget har under året starkt försämrats, med en stor kapitalbrist som följd, likaså har de stegrade arbetslönerna bidragit till att trycket på rotpriserna blivit större. Alla dessa faktorer inverkar menligt på försäljningarna. Det är klart, att det under dylika förhållanden är bäst för envar, att i största möjliga utsträckning inskränka sina försäljningar. Men det är också klart, att mången ser sig tvungen, att i viss mån försälja skogsprodukter, och härvidlag borde försiktighet speciellt beträffande sågade varor iakttagas. Under ett sådant år fordras det i kanske högre grad än tidigare sammanhållning av skogsägarna och solidaritet till sin egen organisation, för att det bästa möjliga resultat skall kunna uppnås. Såsom under tidigare år går reviret också i år in för gemensamma skogsförsäljningar. För den skull sändes till alla revirmedlemmar dessa försäljningsförbindelser, vilka det är önskvärt, att envar returnerar snarast möjligt, så att en överblick av försäljningarnas omfattning i god tid erhålles, och speciellt i år vore det skäl att skogsägarna i god tid skulle taga kontakt med revirets funktionärer, både beträffande utstämplingarna och försäljningarna, så att såväl forstliga som ekonomiska synpunkter vinna beaktande. En stark organisation med god sammanhållning kan ge resultat också i dagens läge.

Styrelsen.

Revirets adress: Borgå, Gymnasiegatan 12.
Tel. 993. Kontorstid onsdag och lördag 9—12.

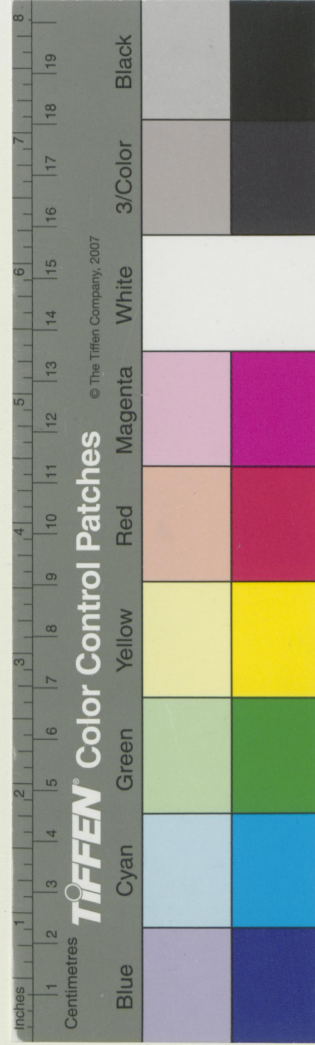


ARADE REVIRMEDLIM

En ny exportnäringsomgång står för dörren. Inifrån denna kan man väl i detta nu säga, att beställande föreläggningssamtyggheter av skogsprodukt, läget är mindre gynnsamt än under de närmast föregående åren. På utlands- marknaderna, som även är den bestämmande faktorn för priset i vårt land, har prisnivån för sågade varor, speciellt för sågskott, varit en fallande tendens. Däremot har priset på cellulosa och export timmer varit fast. Det inhemskas ekonomiska läget har under året starkt förbättrats, med en stor kapitalström som följd. Likaså har de skogs- arbetsläsarna bidragit till att trycket på arbetsmarknaden blivit större. Alla dessa faktorer inverkar menligt på föreläggningarna. Det är klart, att det under dylika förhållanden är bäst för envar, att i sådana möjliga utsträckning inordnas i den föreläggningen. Men det är också klart, att någon ser de tvungen, att i vissa mån försätta skogs- produkt, och härvidlag borde föreläggning speciellt beställande sågade varor iakttagas. Under ett sådant år förändras det i kanske högre grad än tidigare sammankommit av skogsvaror och skogsprodukter till sin egen organisation, för att det bästa möjliga resultatet skall kunna uppnås. Såsom under tidigare år går revirer också i år in för gemensamma skogsföreläggningar. För den skull ständes till alla revirmedlemmar deras föreläggningssamtyggheter, vilka det är önskvärdt att envar revirmedlemmar anser sig möjligt, så att en överblick av föreläggningens omfattning i god tid erhålls, och speciellt i år var det skall nu skogsvarorna i god tid skulle taga kontakt med revirets funktionärer, både beställande utställningarna och föreläggningarna, så att såväl föreläggning som ekonomiska synpunkter vinnas betydande. En stark organisation med god sammankommit kan ge resultat också i dagens läge.

Styrelsen

Revirers adress: Borgå, Gymnasiegatan 12.
Tel. 503. Kontorsid onsdag och torsdag 3--12.



C i r k u l ä r n o 36/1964.

Stockaptering.I. Allmänt.

- Stötmån på 4 tum bör lämnas i såväl tall- som granstockar.
- På grund av att vår såg ej kan såga stockar på 20" eller grövre, bör sådana stockar, som är övergrova alldeles vid basändan yxas till redan vid avverkningen. Detta gäller speciellt alla rotansvällningar då fällning sker med mycket låg stubbe. Stockar som helt och hållet är över 20" grova hanteras särskilt vid sågen.
- Sågstockens toppdiameter mätes vid aptering enligt minsta diametermätt. Stocken apteras till hela och halva tum.

II. Tallstock.A. Mått. Tallstockarnas dimensioner framgå av följande tabell:

Topp- mått	Kortaste normalstock	Längsta stock	Kortaste undantagsmått
5,5½"	14'	20'	-
6,6½"	14'	21'	13'
7"	14'	22'	12'
7½"	14'	22'	11'
8,8+"	14'	22'	10'

Undantagsmåttan användes i tvingande fall för att undvika långkrök eller fel i stockens topp samt för att skilja stammens I kl.del (i undantagsfall II kl.del) från III kl.delen.

- Medellängden:

Tallstockens medellängd bör i varje arbetsledardistrikt efter möjlighet bli 16 lf.

B. Allmänna apteringsprinciper.

- Då stammen apteras bör man iaktta stockens
 - kvalitet (närmast rakhet och kvalitetsens jämnhet),
 - medellängden,
 - kubikinnehållet.
- Apteraren bör känna till stockens kvalitetsfordringar och kvalitetsklassificeringsdirektiv. De viktigaste av dessa finnes på skogsavdelningens kort Mo 19.



- Felen kan inledas på följande sätt:
 - de som närmast inverka på sågningsresultatet (långkrök, krokar och lyror)
 - de som inverka på virkeskvaliteten (kvistighet, kvistansvällningar, sprickor, röta och kådkräfta).

C. Regelbundna stammars aptering.

- Med regelbundna avses i det närmaste raka och friska stammar, vilkas kapningsställena bestämmas närmast av kvalitetsgränserna. Vid aptering av sådana stammar bör även medellängden iakttagas. Fördelaktigt kubikinnehåll eftersträvas endast då kvaliteten ej lider härav.
- Kvalitetsmässigt likvärda delar bör man sträva att få i samma stock. Om detta ej är möjligt, bör man absolut undvika att dammanföra mycket olikvärda delar i samma stock. På grund av ovanstående följder:
 - Om I kl. stockdelen fyller normalmåtten, tages den alltid till en stock.
 - Om I kl. stockdelen inte fyller normalmått, fastän den fyller undantagsmåtten och fortsättningen är av II klass ända till normalmått, göres en stock av normalmått, som på grund av sin toppdel hör till II klass.
 - Om en I klass stockdel med undantagsmått följes av en III klass stockdel, kapas I kl. delen till en skild stock med undantagsmått.
 - Om I klass stockdelen inte ens fyller undantagsmåtten och dess fortsättning är av III kl. göres en stock av normalmått som på grund av sin toppdel är en III kl. stock.
 - II kl. stock kapas ej till undantagsmått om man med fortsättning av en III kl. del kan få en stock av normalmått. Från denna regel kan man göra undantag om den II kl. stock man får med undantagsmått är grov och för övrigt av god kvalitet.
- Avvikande från ovanstående strävar man att för 11" och grövre stockars del förlänga dem utöver en noggrann kvalitetsindelning, såvida stocken inte faller ner i III kl.

D. Aptering av oregelbundna stammar.

- Med oregelbundna avses sådana stammar, vars kapningsställena i det närmaste bestämmas av oregelbundenheter och felaktigheter. Medellängd och kubikinnehåll kan härvid inte iakttagas.
- Om stammen har en tvärkrök, förgrening, djup eller annars svårartad lyra, en krök med lyror eller svår kådkräfta kapas stammen under det felaktiga stället. Stocken kan härvid göras till undantagsmått.



- 2 -

- Felen kan inledas på följande sätt:

- de som härmed inverte på skattningsskatt (långsikt, kronan och lyror)

- de som inverte på virkeskvaliteten (kvalitet, kvantitet, mängd, spridning, röta och skadlighet).

3. Beskrivning av skattningsskatt

- Med skattningsskatt avses i det härmedta rikt och riktiga skatt, vilken skattningsskatt bestäms närmast av kvalitetsgränserna. Vid skattning av sådana skattning bör även medräknas skatt. Fördelaktig publik innehåller eftersträvas endast av kvaliteten ej läser härav.

- Kvalitetsskattning i skattning delar bör man sträva att få i samma stock. Om detta ej är möjligt, bör man absolut undvika att skattningsskattning olivträd delar i samma stock. På grund av ovanstående följande:

Om i kl. stockdelar tyller normalmätt, tas den alltid till en stock.

Om i kl. stockdelar inte tyller normalmätt, tas den till tyller underlagsskatt och förskattningen är av II klass enda till normalmätt, tyller en stock av normalmätt, som på grund av sin topdel bör till II klass.

Om en I klass stockdel med underlagsskatt följande av en III klass stockdel, tas i kl. delar till en stock med underlagsskatt.

Om i klass stockdelar inte en tyller underlagsskatt och den förskattning är av III kl. tyller en stock av normalmätt som på grund av sin topdel är av III kl. stock.

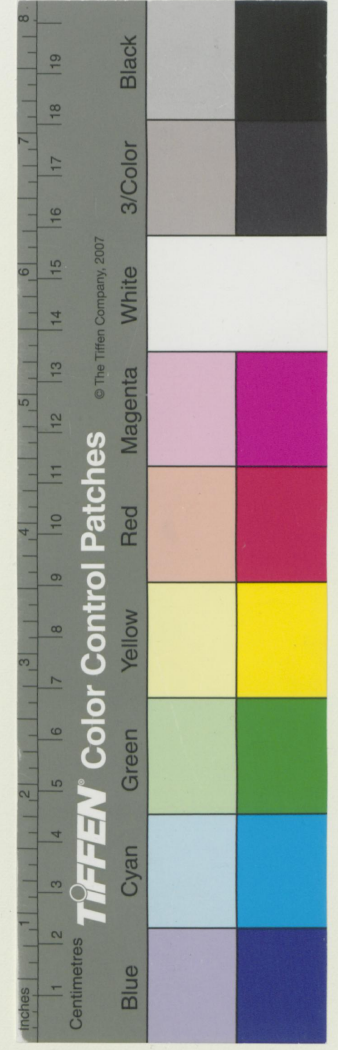
II kl. stockdelar ej till underlagsskatt om man med förskattning av en III kl. del kan få en stock av normalmätt. Från denna regel kan man göra undantag om den II kl. stock delar med underlagsskatt är grov och för skatt av god kvalitet.

- Avskatta från ovanstående skatt man att till II" och tredje stockdelar delar delar delar en skattning av skattningsskatt, såvida skatten inte faller ner i III kl.

4. Skattning av skattningsskatt

- Med skattningsskatt avses sådana skatt, vars skattningsskatt i det härmedta bestäms av skattningsskatt och skattningsskatt. Skattningsskatt kan skattningsskatt inte skattningsskatt.

- Om skattningsskatt är avskatt, tyller eller annan skattningsskatt, om skattningsskatt eller skattningsskatt skattningsskatt underlagsskatt skattningsskatt. Skatten kan skattningsskatt till underlagsskatt.



En förgrenad stam kapas där stammen är rund under förgreningen så långt nere att inte stockens topptvärsnitt innehåller bark.

- Stämvar eller stämvar med långkrök apteras kortare än i medeltal. Vid behov kan man härvid även kapas till undantagsmått. Långkröken får i ingen händelse för 7":s och mindre stock vara över 6 cm och inte för 7½":s och grövre stocker över 8 cm.
- En krok får vara högst så stor, att man av stocken får det kärnvirke toppdiametern och längden förutsätter.
- Om en lindrig krok är närmare än 10' från stockens basända, kapas stocken till minst undantagsmått.
- Långkrök i flere riktningar tillåtes ej i sågstock.
- Mycket uppåtriktad kvist, sk. sprötkvist, tillåtes endast till ett antal av en i III kl.stock och bör placeras så nära kapningsstillet som möjligt i stockens basända. Rutten sprötkvist godkännes inte alls i stock.
- Lyrer bör undersökas med yxa för att konstatera eventuell röta. De är tillåtna endast på ena sidan av stocken.
- Kådkräfta, som har gjort stocken oformlig eller har spruckit tillåtes ej.
- Kärnspricka tillåtes endast i III kl.stock. Dess längd får vara högst hälften av toppdiametern.
- Mjuk röta tillåtes ej alls i sågstock. I basens kapyta tillåtes i kanten hård ved med färgfel högst 1/8 av toppdiametern.
- Tillåtna krökar, förtunnningar, lyror, kådkräfta mm. bör såvitt möjligt placeras i stockens basända.

E. Slipersämnen och pappersved.

- De stämvar, som på grund av mått eller kvalitet ej passa till stock göres till slipersämnen eller pappersved.
- Slipersämnenas längd är 9'1" (noggrann längd) och toppmått minst 9". I tvingande fall kan man ta även 8":s slipersämnen, men dessa få ej utgöra mera än 15% av slipersämnenas totalantal.
- I slipersämnen tillåtes högst 10 cm lång krök på hela längden, samt lindrigt med lyror och lindrigt med hård röta. Förgreningar, tvärkrökar, djupa lyror eller mjuk röta tillåtes ej.
- Slipersämnen få ej lämnas fast i sågstock eller göras till dubbel längd.

III. Granstock.

- Granstockens toppdiameter är minst 6" och längd 15-22' samt medellängden i alla stämplingar minst 16 fot. För eventuell anskaffning



- av klenare stock än 6" ger forstmåstardistriktet särskilda direktiv.
- Undantagsmått är desamma som för tallstock.
 - För granstocken är normal kvistighet samt långkrök om högst 6 cm på stockens hela längd tillåten.
 - Grova förmfel, som krökar och förgreningar är inte tillåtna ej heller andra grova fel.
 - Slipersåmmen göres ej av gran.
 - För granstocksaptering efterföljes för övrigt till tillämpliga delar de direktiv som givits för aptering av tallstock.

Oy Tampella Ab
Skogsavdelningen
Sakari Leskinen

Fördelning III +





HELSINKI
KH/GB15.9.66
Uusi painos 10.69

Markkinointikansioon

Jakelu
Kaikki konttoritMAA- JA METSÄTALOUDEN TILITYKSET SEKÄ ERÄIDEN MUIDEN SUORITUSTEN
MAKSAMINEN

Rahalaitosten Neuvottelukunta on päättänyt maa- ja metsätalouden tilitysten sekä eräiden muiden suoritus-
tusten maksamisessa esiintyvien epäkohtien korjaa-
miseksi seuraavaa:

1. Rahalaitosten tulee omalta osaltaan kehittää maa- ja metsätalouteen liittyvää maksuliikettä ja pyrkiä siihen, että koko maksuliike kulkisi rahalaitosten kautta.
2. Rahalaitosten on kunnioitettava myyjän ja ostajan oikeutta käyttää valitsemaansa rahalaitosta. Rahalaitosten tulee toimia niin, että niiden toimenpiteistä johtuen myyjä ja ostaja voivat käyttää haluamaansa rahalaitosta.
3. Rahalaitos ei saa estää eikä hidastaa suoritus-
toimittamista maksupaikaksi ilmoitettuun rahalai-
tokseen, milloin sellainen on maksun toimeksiannos-
sa ilmoitettu.
4. Suoritus-
tusten vastaanottajalle ei saa avata rahalai-
toksessa tiliä ilman asianomaisen lupaa.
5. Rahalaitokset eivät saa mennä omavaltaisesti muut-
tamaan sitä, mitä ostajan ja myyjän kesken on
sovittu yksityismetsälain 2 §:n mukaisten vakuus-
talletusten tekemisestä.
6. Metsätyö-, ajo- ja muut palkat on maksettava ja ohjattava sen mukaisesti, mitä Rahalaitosten Neu-
vottelukunta on päättänyt rahalaitosten välisen epä-
terveen kilpailun rajoittamista koskevassa sopi-
muksessa.

Edellä mainittuihin kohtiin liittyviä asioita on käsitelty mm. tiedotuksessa n:o 7976/ÄÖ 26.2.64 (Metsärahatilitykset) ja kiertokirjeessä n:o 3903/XY 16.12.65 (Epäterveiden ilmiöiden rajoitta-
minen rahalaitosten välisessä kilpailussa).

PÄÄKONTTORI
Kotim. kirjeenvaihto-osasto



ÄRADE SKOGSÄGARE

Ett visst uppsving på trävarumarknaden kan i detta nu skönjas. Exportkvantiteterna har ökat och prisfronten stärkts. Allmänna prisrekommendationer för björkstock och pappersved har träffats, vilka medfört en förhöjning av prisnivån för dessa sortiment. Sannolikt är, att efterfrågan på virke kommer att vara rätt god under inkommande säsong. Revirets styrelse vill för de skogsägare, som ha för avsikt att denna säsong försälja virke framhålla följande:

1. Sammanhållning skogsägarna emellan vid virkesförsäljningar är en förutsättning för, att tillfredsställande resultat skall kunna uppnås.
2. Det är skäl, att beträffande stämplingarna taga kontakt med revirets fackmän snarast möjligt, så att arbetena blir i tid utförda.
3. Också i år har revirets styrelse för avsikt att ordna samfällda virkesförsäljningar. Önskvärt är, att bifogade försäljningsförbindelse returneras snarast möjligt, helst inom oktober månad, så att en överblick av försäljningsläget erhålles.
4. I viss utsträckning sköter reviret om avverkningar för skogsägarnas räkning. För detta arbete debiteras 4 p.ni/f³ och 60 p.ni/m³. Närmare kontakt bör tagas med revirets forstmästare.
5. Med olika penningeinträttningar har avtal träffats om kortfristig borgens-kredit med stämplingslängd som säkerhet. Revirets forstmästare lämnar närmare upplysningar.
6. Envar som inkommande säsong kommer att hugga i sin skog uppmanas att sätta i gång med arbetena i så god tid som möjligt. Det bästa resultatet nås då.
7. Skogsägarna uppmanas att vid utkörningarna se till, att virket lagras på för ändamålet lämpad plats. Vid allmänna vägar är upplagring inte tillåten.

Borgå, den 14. 9. -68.

STYRELSEN

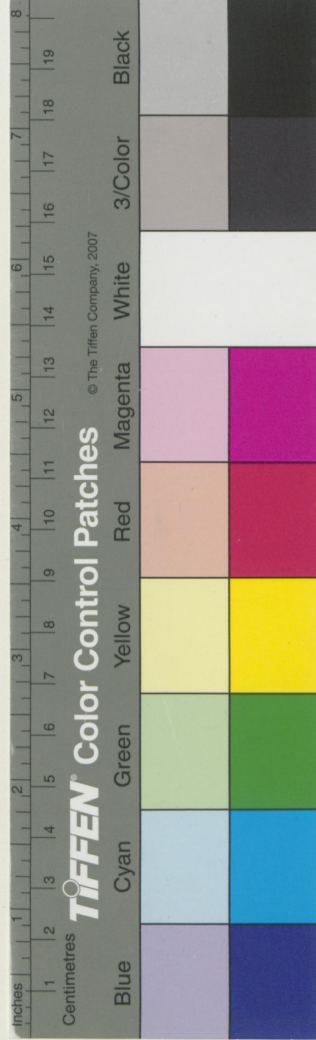
Borgå - Sibbo privata skogsrevir, Fredsgatan 26. A.

Kontorstid 9—15, tel. 10 993.

Forstmästare V. Hortling anträffas på kontoret onsdagar och fredagar 9—12.
Hemtelefon 11 405.

Forstekniker E. Gripenberg	Borgå	Tel. 12 073
— » — K.-G. Grönroos	Ebbo	» 36 025
— » — H. Willman	Grännäs	» 37 268
— » — B. Tallberg	Jackarby	» 21 004
— » — S.-O. Lindberg	Kullo	» 23 061
— » — K. Rosenberg	Hindsby	» 234 009
— » — G. Furu	Box	» 226 133





ÄRADE SKOGSÄGARE.

När Metsäliiton Selluloosa Oy:s aktie-emission räknat från den 1 mars igångsatts betyder det, att ett nytt betydelsefullt skede i skogsägarnas träförädlingsindustris utveckling inträder. Behovet av denna utveckling bör för envar skogsägare vara självklar och Borgå-Sibbo privata skogsrevirs styrelse uppmanar därför envar skogsägare att ställa sig välvilligt till denna emission. För att effektivisera och förenkla denna verksamhet föreslås, att betalningen skulle göras så, att skogsägarna skulle teckna på bifogade försäljningsförbindelse det antal kubikmeter pappersved, som i stort motsvarar de tecknade aktiernas värde. Betalningen ombesörjes sedermera av reviret för skogsägarnas räkning. Har teckningsombudet ännu inte besökt Eder kan Ni inom kort vänta Eder ett besök.

Borgå, den 14. 3. -69.

STYRELSEN



AREADE SKOGSÄGARE.



Försäljningsförbindelse

Undertecknad, ägare till
lägenhet i by av socken
förbinder sig härmed att genom Borgå-Sibbo privata skogsrevir, till av reviret utsedd köpare
försälja följande virkespartier enligt av revirets styrelse godkänt kontraktformulär:

..... f³ barrstock à kbj i medeltal leverans — rot
..... m³ barkad granpappersved — » —
..... m³ barkad sulfatpappersved — » —
..... m³ ved — » —

till ett minimipris av mk per

Bank ell. penninginrättning:

Samtidigt befullmäktigas reviret eller dess forstmästare att underteckna nödigt försäljningsavtal,
gällande denna förbindelse och fullmakt intill den

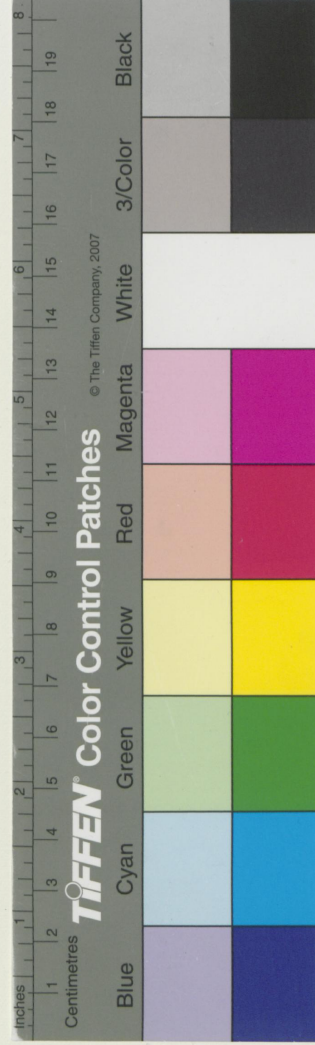
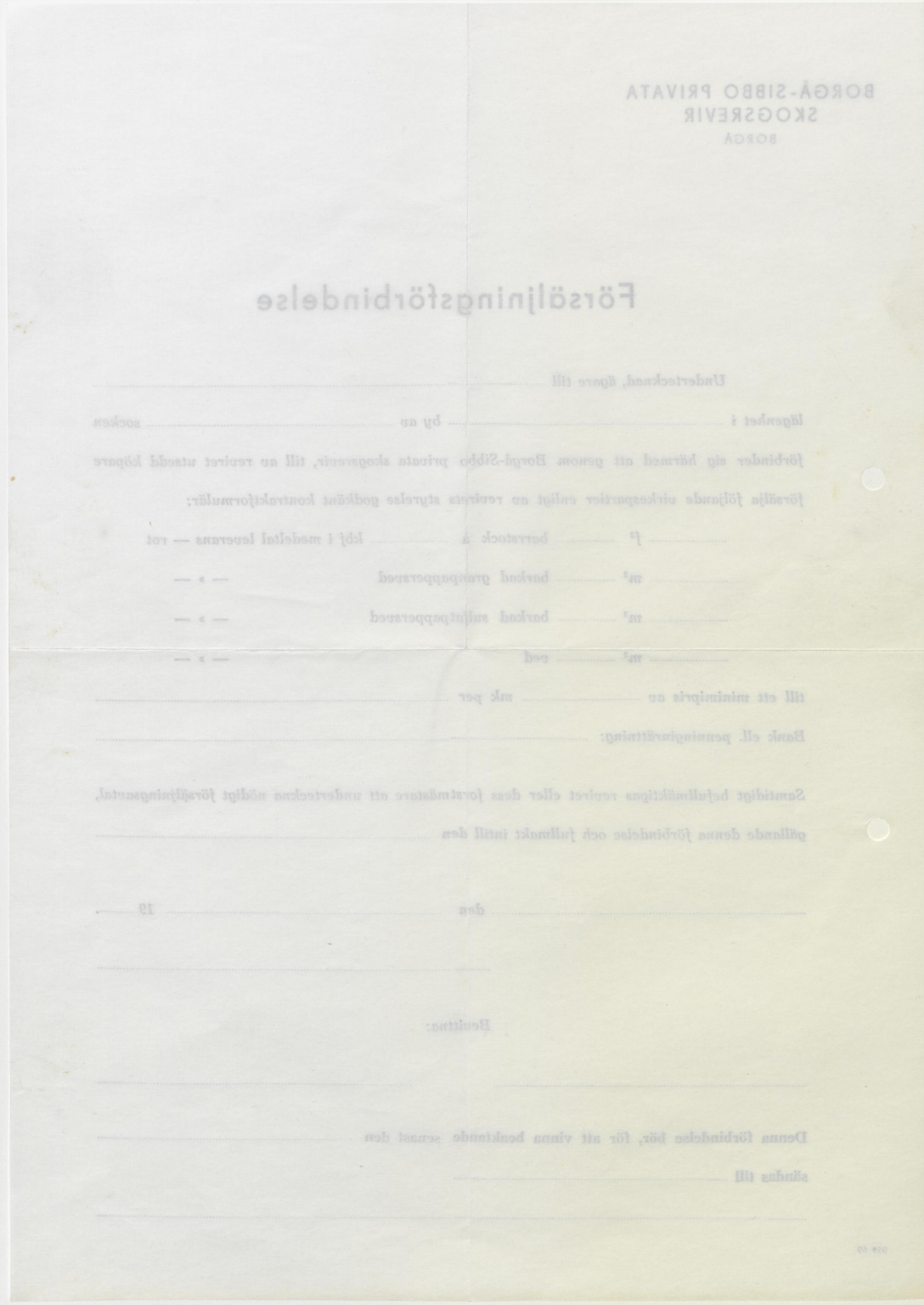
..... den 19.....

Bevittna:

Denna förbindelse bör, för att vinna beaktande senast den

sändas till





Ärade skogsägare.

De goda konjunkturerna på trävarumarknaden har fortsatt, det har tagit sig uttryck i ökad export och förhöjda priser. Prisrekommendationsavtal för pappersved och fanerbjörk har ingåtts med förhöjda råvarupris som följd. Under dessa förhållanden är det sannolikt, att efterfrågan på virke kommer att vara stort under inkommande säsong. Revirets styrelse vill för de skogsägare, som under denna säsong har för avsikt att försälja virke framhålla följande:

1. Sammanhållning skogsägare emellan vid virkesförsäljningar är en försättning för, att tillfredsställande resultat skall kunna uppnås.
2. Det är skäl, att beträffande stämplingarna taga kontakt med revirets fackmän snarast möjligt, så att arbetena blir i tid utförda.
3. Också i år har revirets styrelse för avsikt att ordna samfälliga virkesförsäljningar. Önskvärt är, att bifogade försäljningsförbindelse returneras snarast möjligt, helst före 15 oktober, så att en överblick av försäljningsläget erhålles.
4. I viss utsträckning sköter reviret om avverkningarna för skogsägarnas räkning. För detta arbete debiteras 5 p:ni/f³ och 70 p:ni/m³. Närmare kontakt bör tagas med revirets forstmästare.
5. Med olika penninginrättningar har avtal träffats om kortfristig borgenkredit med stämplingslängd som säkerhet. Revirets forstmästare lämnar närmare upplysningar.
6. Det är skäl för envar, som planerar avverkningar för denna säsong, att påbörja arbetet i god tid. Arbetsresultatet blir då det bästa möjliga både tekniskt och ekonomiskt. De tidigare skogsarbetslönerna gäller till årets slut.
7. Skogsägarna uppmanas att vid utkörningarna se till, att virket lagras på för ändamålet lämpad plats. Vid allmänna vägar är upplagring inte tillåten.
8. De skogsägare, vilka tecknat Metsäliitto-aktier och har för avsikt att betala dem i virke uppmanas inlämna aktiekupongerna till revirets kontor inom oktober månad. Styrelse riktar en uppmaning till alla skogsägare att ställa sig positivt till denna aktietecknings slutkampanj.

Borgå, den 1. 9. -69.

Styrelsen.

Borgå-Sibbo privata skogsrevir, Fredsgatan 26. A.

Kontorstid 9 — 15, tel. 10 993.

Forstmästare V. Hortling anträffas på kontoret onsdagar och fredagar 9 — 12. Hemtelefon 11 405.

Forsttekniker	K-G. Grönroos	Ebbo	Tel. 36 025
— » —	H. Wilkman	Grännäs	» 37 268
— » —	B. Tallberg	Jackarby	» 21 004
— » —	S-O. Lindberg	Andersböle	» 25 354
— » —	B. Andersson	Borgå	»
— » —	K. Rosenberg	Hindsby	» 234 004
— » —	G. Furu	Box	» 226 133



Forsttekniker	K.-G. Grönroos	Eppo	Tel. 38 922
—	H. Wilkman	Grönroos	” 37 268
—	B. Tallberg	Jackoby	” 21 604
—	S.-O. Lindberg	Andersson	” 23 284
—	R. Andersson	Borg	”
—	K. Rosenborg	Hindaby	” 234 604
—	G. Furu	Borg	” 228 133

9 — 12 Hattelsten II 402.
 Forstskärsare V. Hattelsten antillan på kontoret undersgar och fredegas.
 Kontorid 9 — 12, tel. 10 893.

Borg-Sibbo pravis skogssavir, Fredagsan 26. A.

Borg, den 1. 9. 63.
 Styrelsen.

8. De skogsgärdar, vilka tecknat försäkringsaktier och har för avsikt att betala dem i virke uppmäns närmaste skogsår till revirskontor inom oktober månad. Styrelsen riktar en uppmärksamhet till skogsgärdar att ställa sig positivt till denna skatttekniska skiljakt.

7. Skogsgärdarna uppmäns att vid utvärderingen av till ett virke lagras på för ändamålet lämpad plats. Vid sådana vägar är upplagning inte tillåten.

6. Det är skäl för envar, som planerar avverkningar för denna säsong, att förbereda arbetet i god tid. Arbetsavslutet blir då det bästa möjliga både tekniskt och ekonomiskt. De tilläggs skogsarbetsbetygarna gäller till första slut.

5. Med olika penninginsättningar har avtal träffats om kortfristig borgerkredit med stämpelkänslighet som säkerhet. Revirskontorerna lämna närmare upplysningar.

4. I viss utsträckning sköter revirskontor avverkningar för skogsgärdarna. För detta arbete debiteras 5 p.m. och 10 p.m. Närvarande kontakt bör tagas med revirskontorerna.

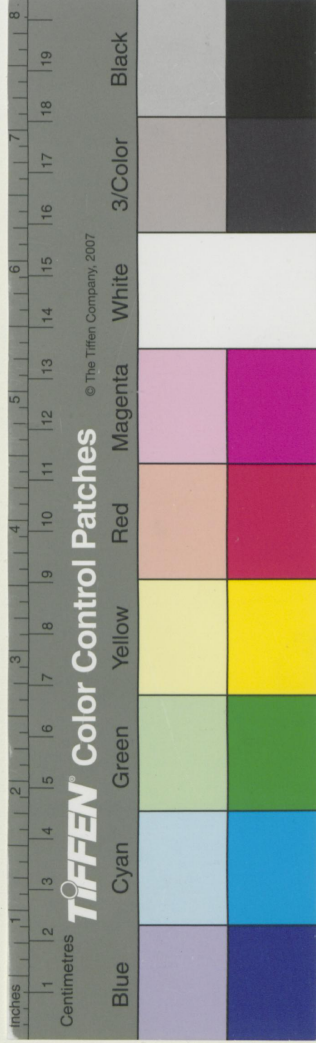
3. Gårdar, som har revirskontor för avsikt att ordna samvårdade virkesförsäljningar. Önskvärdt är, att bilagade försäljningsbetygarna returneras snarast möjligt, helst före 15 oktober, så att en överblick av försäljningsläget erhålls.

2. Det är skäl, att beträffande stämpelkänslighet taga kontakt med revirskontorerna snarast möjligt, så att arbetet blir i tid utförd.

1. Samvårdade skogsgärdar emellan vid virkesförsäljningar är en förutsättning för att tillfredsställande resultat skall kunna uppnås.

De goda konjunkturer på trävarumarknaden har fortsatt, det har tagit sig uttryck i ökad export och förhöjda priser. Förskottsavtal för papper och timmer har ingåtts med förhöjda trävarupriser som följd. Under dessa förhållanden är det sannolikt, att efterfrågan på virke kommer att vara stort under inkommande säsong. Revirskontor vill för de skogsgärdar, som under denna säsong har för avsikt att försälja virke framhålla följande:

Ärade skogsgärdar.



Ärade skogsägare

Den högkonjunktur, som under de senaste åren rått på trävarumarknaden, väntas fortsätta också under innevarande säsong. De prisrekommendationsavtal för pappersved och fanerbjörk som uppgjorts har även medfört förhöjda priser och samma tendens har man skäl att vänta även för barrstockens del. Det synes, som om man kan påräkna stor efterfrågan på virke också under denna säsong. Revirets styrelse vill för de skogsägare, som under denna säsong har för avsikt att försälja virke framhålla följande:

1. Också i år har revirets styrelse för avsikt att ordna samfällda virkesförsäljningar. Önskvärt är, att bifogade försäljningsförbindelse returneras snarast möjligt, helst före 15 oktober, så att en överblick av försäljningsläget erhålles.
2. Det är skäl, att beträffande stämplingarna taga kontakt med revirets fackmän snarast möjligt, så att stämplingarna i god tid kan planeras och utföras.
3. Sammanhållning skogsägare emellan vid virkesförsäljningar är en förutsättning för, att tillfredsställande resultat skall kunna uppnås.
4. I viss utsträckning sköter reviret om avverkningarna för skogsägarnas räkning. För detta arbete debiteras 5 pi/F³ och 70 pi/m³. Närmare kontakt bör tagas med revirets forstmästare.
5. Med olika penninginrättningar har avtal träffats om kortfristig borgenkredit med stämplingslängd som säkerhet. Revirets forstmästare lämnar närmare upplysningar.
6. Det är skäl för envar, som planerar avverkningsarbete för denna säsong, att påbörja arbetet i god tid. Arbetsresultatet blir då det bästa möjliga både tekniskt och ekonomiskt. De tidigare skogsarbetslönerna gäller till årets slut.
7. Skogsägarna uppmanas att vid utkörningarna se till, att virket lagras på för ändamålet lämpad plats. Vid allmänna vägar är upplagring inte tillåten.

Borgå, den 21. 8. -70.

Styrelsen.

Borgå-Sibbo privata Skogsrevir, Fredsgatan 26. A. Borgå.

Kontorstid kl. 9—15, lördagar 9—13, tel. 10 993.

Forstmästare V. Hortling anträffas på kontoret onsdagar och fredagar kl. 9—12. Hemtelefon 11 405.

Forsttekniker	K-G. Grönroos	Ebbo	Tel. 36 025
»	H. Wilkman	Grännäs	» 37 268
»	B. Tallberg	Jackarby	» 21 106
»	S-O. Lindberg	Andersböle	» 25 354
»	B. Andersson	Borgå	» 16 735
»	K. Rosenberg	Hindsby	» 234 009
»	G. Furu	Box	» 226 133



»	G. Furu	»	226 133
»	K. Rosenborg	»	234 009
»	Hindaby	»	16 735
»	Borås	»	22 234
»	S.-O. Lindberg	»	21 106
»	B. Tallberg	»	37 268
»	H. Wilkman	»	36 023
»	K.-G. Grönroos	»	
»	Ebbö	»	

9-12. Hemsidan 11 405.
 Förstärktare V. Hottling antäcks på kontoret onsdagen och fredagen kl.
 Kontorskl. kl. 9-15, fredagen 9-13, tel. 10 993.

Borås-Sibbo privata Skogrevir, Fredagsan 26. A. Borås.

Borås, den 21. 8. -76. Styrelsen.

7. Skogsägarna uppmärksammas att vid utkörningarna se till, att virket lagras på lämplig plats. Vid allmänna vägar är upplagning inte tillåten.

8. Det är skäl för envar, som planerar avverkningsplan för denna säsong, att påbörja arbetet i god tid. Arbetssituationen blir då den bästa möjliga både tekniskt och ekonomiskt. De tidigare skogsarbetslösheterna gäller till årets slut.

9. Med olika penninginrättningar har avtal träffats om kortfristig borgenkredit med stämpelbädd som säkerhet. Revirets formläsnare lämnar närmare upplysningar.

10. I viss utsträckning sköter reviret om avverkningsplan för skogsägarnas utskott. För detta arbete debiteras 5 p.k. och 70 p.k./m. Närmare kostnader beräknas med revirets formläsnare.

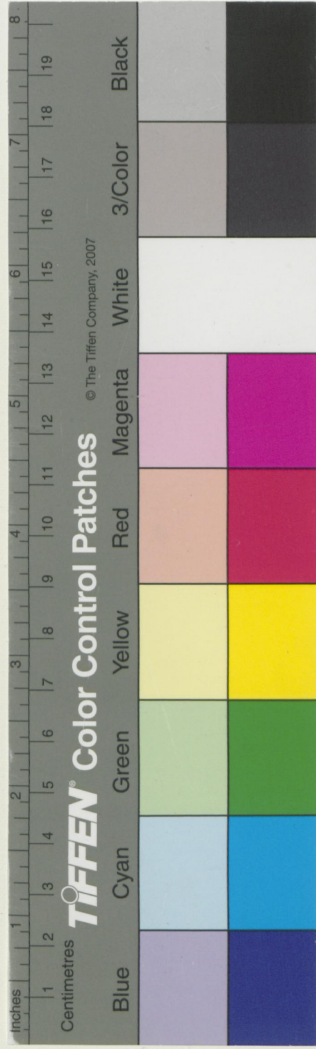
11. I viss utsträckning sköter reviret om avverkningsplan för skogsägarnas utskott. För detta arbete debiteras 5 p.k. och 70 p.k./m. Närmare kostnader beräknas med revirets formläsnare.

12. Det är skäl, att beträffande stämpelbäddarna tas kontakt med revirets läkare. Om möjligt, så att stämpelbäddarna i god tid kan planeras och utvärderas.

13. Också i år har revirets styrelse för avsikt att ordna samstämmade virkesförhandlingar. Önskvärt är, att bilagade förslagsförbindelse tecknats senast möjligt, helst före 15 oktober, så att en överblick av förslagsförbindelser erhålles.

Den högkonjunktur som under de senaste åren rått på trävarumarknaden, väntas fortsätta också under innevarande säsong. De prisrekord som uppgjorts har även medfört förhöjda priser och sammanseendens har man skäl att vänta även för parstokkens del. Det synes, som om man kan påräkna stor efterfrågan på virke också under denna säsong. Revirets styrelse vill för de skogsägare, som under denna säsong har för avsikt att försälja virke framhålla följande:

Ärade skogsägare



Ärade skogsägare

Det är ett obestriddigt faktum, att den högkonjunktur som under de senaste åren rått på trävarumarknaden nu, som man hoppas tillfälligt, är passerad. Det är främst läget på cellulosafrenten som i detta nu inger farhågor. Det synes därför som om en viss återhållsamhet beträffande årets försäljning vore påkallad, om också i stort sett samma efterfrågan på virke som under senaste säsong, torde förefinnas. Revirets styrelse vill inför försäljningssäsongen framhålla följande:

1. Också under denna säsong kommer samfällda virkesförsäljningar att ordnas. Önskvärt är, att bifogade försäljningsförbindelse returneras snarast möjligt, helst före 15 oktober, så att en så god överblick av försäljningsläget som möjligt erhålles.
2. Det är skäl, att beträffande stämplingarna taga kontakt med revirets fackmän snarast möjligt, så att stämplingarna i god tid kan planeras och utföras.
3. Sammanhållning skogsägare emellan vid virkesförsäljningar är en förutsättning för, att tillfredsställande resultat ernås.
4. I mån av möjlighet sköter reviret om avverkningar för skogsägarnas räkning. För detta arbete debiteras 5 p.ni/f³ och 70 p.ni/lm³. Närmare kontakt bör snarast möjligt tagas med revirets forstmästare.
5. Med olika penningeinträttningar har avtal träffats om kortfristig borgens-kredit med stämplingslängd som säkerhet. Revirets forstmästare lämnar närmare upplysningar.
6. Den som har för avsikt att avverka inkommande säsong uppmanas på-börja med arbetena snarast möjligt. Arbetsresultatet blir då både tekniskt och ekonomiskt det bästa.
7. Lagringsplatserna bör i god tid planeras och iordningställas.

Borgå, den 30. 8. -71.

Styrelsen.

Borgå-Sibbo privata Skogsrevir, Fredsgatan 26 A Borgå.
Kontorstid kl. 9—15. Tel. 10 993.

Forstmästare V. Hortling anträffas på kontoret onsdagar och fredagar kl. 9—12. Hemtel. 11 405.

Forsttekniker	K-G. Grönroos	Ebbo	tel. 36 025
—»—	H. Wilkman	Grännäs	» 37 268
—»—	B. Tallberg	Jackarby	» 21 106
—»—	S-O. Lindberg	Andersböle	» 25 354
—»—	B. Andersson	Brattnäs	» 43 122
—»—	T. Åberg	Grännäs	» 37 380
—»—	K. Rosenberg	Hindsby	» 234 009
—»—	G. Furu	Box	» 226 133



Forsttekniker K-G Grönroos	----	G. Furu	----	228 133
H. Wilkman	----	K. Rosenborg	----	234 009
B. Tellberg	----	T. Åberg	----	37 330
S-O. Lindberg	----	B. Andersson	----	43 133
Andersbölle	----	Grönroos	----	37 330
Jackarby	----	Brettan	----	43 133
Grönroos	----	Andersbölle	----	23 334
Eppo	----	Jackarby	----	21 106
	----	Grönroos	----	37 330
	----	tel. 38 035		

12. Hentel. 11 405.
 Forstmästare V. Hurling anställas på kontoret onsdagar och fredagar kl. 9—

Kontorstid kl. 9—12. Tel. 10 903.
 Borgå-Sibbo privata Skogsrevir. Forstskatan 28 A Borgå.

Borgå, den 30. 8. -11.

Styrelsen.

7. Lagstiftningarna bör i god tid planeras och förordningsställas.

6. Den som har för avsikt att sverks inkommande säsong uppmäns på-
 börja med arbetena snarast möjligt. Arbetsresulstatet blir då både tekniskt
 och ekonomiskt det bästa.

5. Med olika pennningseminutningar har valit tilläts om kortfristig borgens-
 kredit med stämpelbärg som säkerhet. Revisors forstnästare bärnar
 närmare upplysningar.

4. I mån av möjlighet skötter revier om avverkningar för skogsgrans räl-
 ning. För detta arbete debiteras 5 pmt/v och 10 pmt/v. Närmare kontakt
 för snarast möjligt tagas med revisors forstnästare.

3. Sammanställning skogsgrans emellan vid virkesförsläningar är en förut-
 sättning för att tillfredsställande resultat erås.

2. Det är skäl att beträffande stämpelarna taga kontakt med revisors lack-
 män snarast möjligt, så att stämpelarna i god tid kan planeras och utlösas

1. Också under denna säsong kommer samställda virkesförsläningar att
 ordnas. Önskvärt är, att bilagade försläningsskildringar revideras snar-
 rast möjligt, helst före 15 oktober, så att en så god överblick av förslä-
 ningsslaget som möjligt erhålles.

franhålla följande:
 säsong, torde förvinnas. Revisors styrelse vill inför försläningssäsongen
 påkallad, om också i stort sett samma eftertrågan på virke som under senaste
 synes därför som om en viss återställande beträffande årets försläning vore
 Det är främst läget på cellulosafacket som i detta nu inger farhågor. Det
 åren rätt på trävarusamlingen nu, som man hoppas tillfälligt är passerad.
 Det är ett opestridigt faktum, att den högkonjunktur som under de senaste

Ärade skogsägare



Ärade skogsägare.

Alla tecken tyder på, att vi har att emotse ett uppsving på trävarumarknaden under den närmaste framtiden. På sågvarufronten kan vissa prisstegringar noteras och prognoserna för pappers- och cellulosaindustrin synes vara hoppfullare än för ett år sedan. Efterfrågan på råvara beräknas därför bli god, närmast kommer stocken in i bilden. Någon prisrekommendation för pappersved har inte för denna säsong träffats. Inför försäljningssäsongen önskar revirets styrelse framhålla följande:

1. Samfällda virkesförsäljningar kommer att ordnas såsom tidigare. Ett gott resultat förutsätter, att en överblick av läget snarast möjligt erhålles, varför det är önskvärt, att bifogade försäljningsförbindelse returneras snarast möjligt, helst före 15 oktober.
2. Beträffande planerade utstämplingar uppmanas skogsägarna snarast möjligt kontakta revirets fackmän, så att arbetena kan utföras i god tid.
3. En fast sammanhållning skogsägarna emellan är speciellt under närstående förhållanden en förutsättning för att tillfredsställande resultat ernås.
4. I mån av möjlighet sköter reviret om avverkningar för skogsägarnas räkning. För detta arbete debiteras 5 pi/f³ och 70 pi/lm³. Närmare kontakt bör snarast möjligt tagas med revirets forstmästare.
5. Med olika penninginrättningar har avtal träffats om kortfristig borgens-kredit med stämplingslängd som säkerhet. Revirets forstmästare lämnar närmare upplysningar.
6. Påbörja skogsarbetena i god tid på säsongen. Ett välplanerat arbete har alltid goda förutsättningar att lyckas.
7. Lagringsplatserna bör i god tid planeras och iordningställas.
8. Revirets fackmän träffas säkrast mellan 7—8 på morgonen.

Borgå, den 31. 8. -72.

Styrelsen.

Borgå-Sibbo privata Skogsrevir, Fredsgatan 26 A Borgå.
Kontorstid kl. 9—15. Tel. 10 993.

Forstmästare V. Hortling anträffas på kontoret onsdagar och fredagar kl. 9—12. Hemtel. 11 405.

Forsttekniker	K-G. Grönroos	Ebbo	tel. 36 025
—»—	H. Wilkman	Grännäs	» 37 268
—»—	B. Tallberg	Jackarby	» 21 106
—»—	S-O. Lindberg	Andersböle	» 25 354
—»—	Bj. Andersson	Brattnäs	» 43 122
—»—	T. Åberg	Fagerstad	» 37 393
—»—	K. Rosenberg	Hindsby	» 234 009
—»—	G. Furu	Box	» 226 133





FÖRENINGSBANKEN I FINLAND AB

BORGÅ

Datum

24.4.78

Wallensköld-Rotkirch Gunvor

PBB 1 Stensböle

07999 via Borgå

ÄRADE SKOGSÄGARE

Ni vet ju, att Föreningsbanken finansierar mer än hälften av landets skogsindustri. Skogslikviderna till en kund i Föreningsbanken stannar därför inom det privata skogsbruket och skogsindustrin och överförs inte till andra sektorer av vårt näringsliv.

På detta sätt tryggar vi en tillräcklig och effektiv tillgång på kapital för vårt privata skogsbruk och vår skogsindustri. Under det nuvarande strama penningläget inverkar detta på ett väsentligt sätt på intresset för kommande skogsaffärer och rentav på rotprisnivån.

Vi föreslår, att Ni beaktar dessa omständigheter genom att dirigera Era skogslikvider till Föreningsbanken.

Högaktningsfullt
FÖRENINGSBANKEN I FINLAND AB

Antonia Gunvor *Antonia Gunvor*

PS. Vi har utarbetat ett eget GARANTIBREV för lantbruksföretagare. Det hjälper också Er att balansera Er lägenhets ekonomi, ty det garanterar att Ni får lån vid behov.

Vi bifogar ett GARANTIBREV och ber Er notera de möjligheter det erbjuder samt överväga på vilket sätt Ni bäst kan dra nytta av dem. Kryssa för de punkter, som intresserar Er och hämta GARANTIBREVET till vårt kontor, så gör vi upp ett avtal om erhållande av lån.



Handwritten text and stamps on a document, including a large signature and a circular stamp.

